

Germany-Essen: Site preparation and clearance work

OJ S 42/2021 02/03/2021

Contract notice**Works****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Stadt Essen – Amt für Straßen und Verkehr

Postal address: Alfredstraße 163

Town: Essen

NUTS code: DEA13 Essen, Kreisfreie Stadt

Postal code: 45131

Country: Germany

Contact person: Kalkulation und Vergabe, Rechtsangelegenheiten – FB 66-1-2

E-mail: 66Vergabe@amt66.essen.de

Telephone: +49 2018866122

Fax: +49 2018866006

Internet address(es):Main address: <https://www.essen.de>**I.1. Name and addresses**

Official name: Stadtwerke Essen AG

Postal address: Rüttenscheider Str. 27-37

Town: Essen

NUTS code: DEA13 Essen, Kreisfreie Stadt

Postal code: 45128

Country: Germany

E-mail: info@stadtwerke-essen.de

Fax: +49 2018001219

Internet address(es):Main address: <http://www.stadtwerke-essen.de>**I.2. Information about joint procurement**

The contract involves joint procurement

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXS0YYZYRQ0/documents>

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://www.vergabe.metropoleruhr.de/VMPSatellite/notice/CXS0YYZYRQ0>

I.4. Type of the contracting authority

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Bochumer Landstr./Sachsenring/Rodenseelstr. – Bergbauliche Sicherungsarbeiten Los 1-Los 3
Reference number: 21-005-EUÖ

II.1.2. Main CPV code

45111200 Site preparation and clearance work

II.1.3. Type of contract

Works

II.1.4. Short description

Für ein Areal an der Bochumer Landstraße / Rodenseelstraße / Sachsenring in Essen-Freisenbruch ist das Bebauungsplanverfahren 25/18 eingeleitet worden. Hier plant die Stadt Essen die Neugestaltung von Grundstücken und Straßenflächen. Darin enthalten ist das Bebauungsplangebiet Bochumer Landstraße/Sachsenring 02/15. Hier ist unter anderem die Errichtung eines mehrgeschossigen Einkaufszentrums mit einer Grundfläche von ca. 8 500 m² geplant. Das Plangebiet liegt im Einmündungsbereich der Rodenseelstraße und des Sachsenring in die Bochumer Landstraße und umfasst mit einer größeren Anzahl angrenzender Grundstücke eine Fläche von ca. 3,5 ha. In enger planerischer Abstimmung erfolgt neben dem Straßenbau ebenfalls eine Erneuerung des Kanalsystems durch die Entwässerung Essen GmbH, in deren Namen die Stadtwerke Essen AG handelt. Für das Gesamtareal wurden Gefährdungen aus bergbaulichen Hinterlassenschaften durch eine Grubenbildeinsichtnahme prognostiziert. Mit entsprechenden Untersuchungs- und Sicherungsmaßnahmen soll die Standsicherheit der Geländeoberfläche nachgewiesen bzw. hergestellt werden. Dieses soll über Erkundungsbohrarbeiten und im Anschluss mit Hilfe von Verfüll- und Injektionsarbeiten erfolgen. Die Arbeiten erfolgen abschnittsweise. Die jeweiligen Abschnitte sind bei Erfordernis direkt im Anschluss an die Erkundung zu sichern.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DEA13 Essen, Kreisfreie Stadt

Main site or place of performance: Essen Freisenbruch Bochumer Landstraße / Rodenseelstraße / Sachsenring 45279 Essen

II.2.4. Description of the procurement

Auf Grund unterschiedlicher Kostenstellen innerhalb der Stadt Essen erfolgt eine Aufteilung des Bearbeitungsgebietes für die bergbauliche Erkundung/Sicherung in 3 Lose wie folgt:
Los 1: Investorenflächen und umgebende Flächen hauptsächlich Sicherung (BA 1.1 und 1.2),
Los 2: Straßenflächen Sachsenring, Bochumer Landstraße, Rodenseelstraße gem. B-Plan-Grenzen 25/18 Erkundung und Sicherung (BA 2.1, 2.2 und 2.3),

Los 3: Bochumer Landstraße Kanalbau, östliche und westliche Anschlussflächen außerhalb des B-Plan 25/18 Erkundung und Sicherung (BA 3.1 und 3.2) sowie neue Kanalverlegung auf der Grünfläche südlicher Planungsstraße A (BA 3.3).

Die Vergabe soll an nur einen Unternehmer erfolgen.

Das Los 3 wird im eigenen Namen und auf eigene Rechnung durch die Stadtwerke Essen AG bzw. Entwässerung Essen GmbH beauftragt. Entsprechend muss für die Abrechnung berücksichtigt werden, dass separate Schlussrechnungen gefertigt werden müssen.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 18

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Präqualifizierte Unternehmen führen den Nachweis der Eignung durch den Eintrag in die Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis). Bei Einsatz von präqualifizierten Nachunternehmern reicht die Angabe der Nummer, unter der diese in der Liste des Vereins für die Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) geführt werden.

Nicht präqualifizierte Unternehmen haben als vorläufigen Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen. Bei Einsatz von nicht präqualifizierten Nachunternehmern sind auf gesondertes Verlangen die Eigenerklärungen auch für diese abzugeben.

Die in den Eigenerklärungen gemachten Angaben reichen zum Nachweis der Eignung aus.

Nur auf gesondertes Verlangen der Vergabestelle sind die gemachten Angaben durch Bescheinigungen der zuständigen Stellen zu bestätigen.

Das Formblatt „Eigenerklärung zur Eignung“ ist beigelegt.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 08/04/2021 Local time: 10:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 12/05/2021

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 08/04/2021 Local time: 10:00

Place:

Alfredstraße 163, 45131 Essen

Information about authorised persons and opening procedure: In offenen und nicht offenen Verfahren stellt der öffentliche Auftraggeber gemäß § 14 EU Abs.6 VOB/A den Bietern die Niederschrift unverzüglich elektronisch zur Verfügung. Den Bietern und ihren Bevollmächtigten ist die Einsicht in die Niederschrift und ihre Nachträge (Absätze 4 und 5 sowie § 16c EU Absatz 3) zu gestatten. Die Submission erfolgt ohne Bieterbeteiligung.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about electronic workflows

Electronic invoicing will be accepted

Electronic payment will be used

VI.3. Additional information

Die für das Angebot erforderlichen Formulare und Vordrucke können unter www.vergabe.metropoleruhr.de heruntergeladen werden.

Die Übermittlung der Angebote ist nur elektronisch in Textform (§ 126b BGB) zulässig.

„Elektronische Abgabe der Angebote“:

Die Angebote sind bis zum Ablauf der Angebotsfrist elektronisch unter www.vergabe.metropoleruhr.de einzureichen.

Ein verspäteter Eingang des Angebotes führt zum Ausschluss. Bei Abgabe elektronisch in Textform muss eine lesbare Erklärung vorliegen, in der die Person des vertretungsberechtigten Erklärenden genannt ist, was z. B. durch Nennung des Namens, ein Faksimile oder eine eingescannte Unterschrift möglich ist. Diese Zeichnung kann in den

eingescannten Angebotsvordrucken oder wahlweise in dem Signaturfeld gemäß § 126b BGB im Bietertool des Vergabemarktplatzes vorgenommen werden (Containersignatur).

Weitere Hinweise finden sich in dem Dokument „Bewerbungsbedingungen“, das unter www.vergabe.metropol Ruhr.de heruntergeladen werden kann.

Auskunftersuchen des Bewerbers zum Verfahren sind ausschließlich über die Vergabeplattform www.vergabe.metropol Ruhr.de an die Auftraggeberin zu richten. Andere Stellen dürfen keine Auskünfte erteilen. Dennoch anderweitig erlangte Auskünfte sind unbeachtlich.

Es wird empfohlen, sich freiwillig auf dem Vergabemarktplatz NRW zu registrieren. Die Registrierung bietet den Vorteil, dass automatisch über Änderungen an den Teilnahme-/Vergabeunterlagen oder über Antworten zum Verfahren informiert wird. Zur Kommunikation mit der Vergabestelle und zur elektronischen Einreichung des Teilnahmeantrages/Angebotes ist eine Registrierung zwingend.

Bekanntmachungs-ID: CXS0YYZYRQ0.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Rheinland

Postal address: Zeughausstraße 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

Telephone: +49 221147-3045

Fax: +49 221147-2889

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Vergabekammer Rheinland

Postal address: Zeughausstraße 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

Telephone: +49 221147-3045

Fax: +49 221147-2889

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Die Vergabestelle weist ausdrücklich auf die Rügeobliegenheiten der Bieter und Bewerber sowie auf die Präklusionsregelungen gem. § 160 Abs. 3 Nr. 1 bis Nr. 4 GWB hinsichtlich der Behauptung von Verstößen gegen das Vergabeverfahren hin.

§ 160 Abs. 3 Nr. 1 bis Nr. 4 GWB lautet:

„Der Antrag ist unzulässig, soweit:

- 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,

- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.“

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Vergabekammer Rheinland

Postal address: Zeughausstraße 2-10

Town: Köln

Postal code: 50667

Country: Germany

Telephone: +49 221147-3045

Fax: +49 221147-2889

VI.5. Date of dispatch of this notice

25/02/2021